Originalfernbedienung		Ersatzfernbedienung	
	Power		Power
	Source	TIMER AV	AV
	Rec	REC MODE	Rec
	Play	PLAY MODE	Play
	Pause		Pause
	Stop		Stop
LANG.	Lang	SOUND DUAL	Dual
	<<		<<
	>>		>>
	Text	REPEAT TEXT	Text
	Red	A	Red
	Green	B	Green
	Yellow	C	Yellow
	Blue	D	Blue
1	1	1	1
2 abc	2	2	2
3 def	3	3	3

Originalfernbedienung		Ersatzfernbedienung	
4 ghi	4	4	4
5 jkl	5	5	5
6 mno	6	6	6
7 pqrs	7	7	7
8 tuv	8	8	8
9 wxyz	9	9	9
0	0	0	0
TV	Tv	SEARCH TV/R	TV/R
	Back	SHIFT + RETURN BACK	Shift + Back
	Up		Up
	Down		Down
	Right		Right
	Left		Left
OK	OK	OK	Ok
MENU	Menu	TOP MENU MENU	Menu
EXIT	Exit	CLEAR EXIT	Exit
BACK	BACK	RETURN BACK	Back

Originalfernbedienung		Ersatzfernbedienung		Originalfernbedienung	Ersatzfernbedienung
Q.MENU	Q. Menu	E-MANUAL D.MENU	D. Menu		
	O	SETTINGS OPT	Opt i ons		
	Musi c/ Phot o	ZOOM	Ej ect		
	*/ o	AD SUBT	Subt		
	*/ Sear ch	PROG SLEEP	Sl eep		
	Tv Li st	DISC NAV LIST	Li st		
i	i	DISPLAY INFO	I nf o		
	[≡]	-/-- GUIDE	Gui de		
	Si ze	PICTURE FORMAT	For mat		
V+	Vol +	+ VOL	Vol +		
V-	Vol -	VOL −	Vol -		
P+	PR+	+ CH	Ch +		
P-	PR-	CH −	Ch -		
	Mut e	MUTE	Mut e		